SCAN TO VERIFY
LAW DEPARTMENT
GOVERNMENT OF SINDH
www.sindhlaws.gov.pk

سندھ آرڈیننس نمبر VIII مجریہ 1987

SINDH ORDINANCE NO. VIII OF 1987

سندھ مکانی حکومت (چوتھی ترمیم) آرڈیننس، ۱۹۸۷

THE SINDH LOCAL GOVERNMENT (FOURTH AMENDMNT) ORDINANCE, 1987

فہرست (Contents)

تمہید

Preamble

1. مختصر عنوان اور شروعات

Short title and Commencement

2. ۱۹۷۹ کے سندھ آرڈیننس XII کی دفعہ 3 کی ترمیم

Amendment of section 3 of Sindh Ordinance, XII of 1979

3. ۱۹۷۹ کے سندھ آرڈیننس XII کی دفعہ ۱۰ کی ترمیم

Amendment of Section 10 of Sindh Ordinance XII of 1979.

4. ۱۹۷۹ کے سندھ آرڈیننس XII کی دفعہ ۲۳ کی ترمیم

Amendment of Section 23 of Sindh Ordinance XII of 1979

5. ۱۹۷۹ کے سندھ آرڈیننس XII کی دفعہ ۲۶ کی ترمیم

Amendment of Section 26 of Sindh Ordinance XII of 1979

6. ۱۹۷۹ کے سندھ آرڈیننس XII کی دفعہ 37-A کا اضافہ

Insertion of Section 37-A of Sindh Ordinance XII of 1979

7. ۱۹۷۹کے سندھ آرڈیننس XII کی ۳۸میں ترمیم

Amendment of Section 38 of Sindh Ordinance XII of 1979

8. ۱۹۷۹کے سندھ آرڈیننس XII کی دفعہ ۴۰کی ترمیم

Amendment of Section 40 of Sindh Ordinance XII of 1979

9. ۱۹۷۹کے سندھ آرڈیننس XII کی دفعہ ۶۰کی ترمیم

Amendment of Section 60 of Sindh Ordinance XII of 1979

10. ۱۹۷۹کے سندھ آرڈیننس XII کی دفعہ ۸۹اور ۹۰کو ہٹانا

Omission of Section 89 and 90 of Sindh Ordinance XII of 1979

11. ۱۹۷۹کے سندھ آرڈیننس XII کی دفعہ ۹۱کی ترمیم

Amendment of Section 91 of Sin Ordinance XII of 1979

12. ۱۹۷۹کے سندھ آرڈیننس XII کے شیڈول I

Amendment of Schedule I to Sindh Ordinance XII of 1979

13. ۱۹۷۹کے سندھ آرڈیننس XII کی شیڈول II کی ترمیم

Amendment of Schedule II to Sindh Ordinance XII of 1979

14. ۱۹۷۹کے سندھ آرڈیننس XII کی شیڈول V کی ترمیم

Amendment of Schedule V to Sindh Ordinance XII of 1979

15. ۱۹۷۹کے سندھ آرڈیننس XII کی شیڈول VI کی ترمیم

Amendment of Schedule VI to Sindh Ordinance XII of 1979

16. منتقلی

Transitional

سندھ آرڈیننس نمبر VIII مجریہ 1987

SINDH ORDINANCE NO. VIII OF 1987

سندھ مکانی حکومت (چوتھی ترمیم) آرڈیننس، ۱۹۸۷

THE SINDH LOCAL GOVERNMENT (FOURTH AMENDMNT) ORDINANCE, 1987

[۵ نومبر، ۱۹۸۷]

آرڈیننس، جس کے ذریعے سندھ مکانی حکومت آرڈیننس، ۱۹۷۹ میں ترمیم کی جائیگی۔

تمہید
Preamble

جیسا کہ سندھ مکانی حکومت آرڈیننس، ۱۹۷۹ میں ترمیم کرنا مقصود ہو گیا ہے، جو اس طرح ہو گی۔

اس کو اس طرح عمل میں لایا جائیگا۔

مختصر عنوان اور شروعات
Short title and Commencement

1. (1) اس آرڈیننس کو سندھ مکانی حکومت (چوتھی ترمیم) آرڈیننس، ۱۹۸۷ کہا جائیگا۔

(۲) یہ فی الفور نافذ العمل ہو گا۔

۱۹۷۹ کے سندھ آرڈیننس XII کی دفعہ 3 کی ترمیم
Amendment of section 3 of Sindh Ordinance, XII of 1979

2. سندھ مکانی حکومت آرڈیننس، ۱۹۷۹ میں، جس کو اس کے بعد مندرجہ آرڈیننس کہا جائیگا، اس کی دفعہ ۳ میں۔

(i) شق (۲۰) کو ختم کیا جائیگا۔

(ii) شق (۸۲) کے لیئے مندرجہ شقوں کو متبادل بنایا جائیگا۔

"(۸۲)" مزدور سے مراد کوئی شخص جو ایک فیکٹری میں ملازم ہے، جیسا کہ فیکٹری ایکٹ، ۱۹۳۴ میں بیان کیا گیا یا انڈسٹریل اور کمرشل اسٹبلشمنٹ میں جیسے

ایسٹ پاکستان انڈسٹریل اور کمرشل ایمپلائمنٹ (اسٹینڈنگ آرڈس) آرڈیننس، ۱۹۶۸ میں بیان کیا گیا ہے، کم از کم ایک سال کا کسی ہنر مند یا غیر ہنر مند، ہاتھ سے کام کرنے یا مشین سے کام کرنے والا مزدور جو کیا جائے یا اس کو معاوضہ دیا جائے۔

(۸۳)"زونل میونسپل کمیٹی" سے مراد ایک میونسپل کمیٹی جو اس آرڈیننس کے تحت کراچی شہر میں بنائی جائے۔

۱۹۷۹ کے سندھ آرڈیننس XII کی دفعہ ۱۰ کی ترمیم
Amendment of Section 10 of Sindh Ordinance XII of 1979

3. مندرجہ ذیل آرڈیننس کی دفعہ ۱۰ میں؛

(a)ذیلی دفعہ (1) کی شق (a) کی ذیلی شق (iii) میں، مندرجہ شرطیہ بیان کا اضافہ کیا جائے گا۔

"بشرطیکہ کراچی شہر میں ایک میٹروپولیٹن کارپوریشن اور ہر ایک ضلع کے لیئے زونل میونسپل کمیٹی ہو گی"؛

۱۹۷۹ کے سندھ آرڈیننس XII کی دفعہ ۲۳ کی ترمیم
Amendment of Section 23 of Sindh Ordinance XII of 1979

(b) ذیلی دفعہ (2) میں لفظ "ضلعی کائونسل" کو الفاظ "میٹروپولیٹن کارپوریشن یا ایک ضلع کائونسل" سے متبادل بنایا جائیگا؛

4. مندرجہ آرڈیننس کی دفعہ ۲۳ میں، الفاظ اور کامائوں "سرکاری ممبران کے علاوہ جو کوئی ہو" کے الفاظ" کی دفعہ ۱۴ کے ذیلی دفعہ (1) کی شق(a) میں گنوائے گئے "سے متبادل بنایا جائیگا۔

۱۹۷۹ کے سندھ آرڈیننس XII کی دفعہ ۲۶ کی ترمیم
Amendment of Section 26 of Sindh Ordinance XII of 1979

5. مندرجہ آرڈیننس کی دفعہ ۲۶ میں ذیلی دفعہ (۲) کے بعد مندرجہ ذیل نئی دفعات شامل کی جائے گی۔

۱۹۷۹ کے سندھ آرڈیننس XII کی دفعہ 37 A-کا

(۳) میئر، ڈپٹی میئر، چیئرمین یا وائس چیئرمین وفاقی یا صوبائی حکومت میں ایک وزیر

یامعاون ہونے کی صورت میں عہدہ چھوڑ دینگے۔

(۴)زونل کمیٹی کا چیئرمین میئر ہونے کی صورت میں چیئرمین کا عہدہ چھوڑ دینگے۔

اضافہ
Insertion of Section 37-A of Sindh Ordinance XII of 1979

6. مذکورہ آرڈیننس کی دفعہ ۳۷ کے بعد ذیلی نئی دفعہ شامل کی جائیگی۔

"37-A پارٹی بنیادوں پر انتخابات پر پابندی" (1) اس آرڈیننس کے کسی دوسرے شرطیہ بیان کے علاوہ اس آردیننس کے تحت انتخابات میں حصہ لینے والا کوئی بھی شخص، ایسے انتخابات کے مقصد کے لیئے سیاسی جماعت کا نام، جھنڈہ، نشان یا ٹکٹ استعمال نہیں کر سکے گا، یا اس کا پلیٹ فارم یا تعاون نہیں کر سکے گا، یا اس کے پلیٹ فارم یا تعاون حاصل نہیں کر سکے گا نہ وہ کسی فرقیوارانہ یا علائقائی نعرے لگا سکے گا۔

۱۹۷۹ کے سندھ آرڈیننس XII کی ۳۸ میں ترمیم
Amendment of Section 38 of Sindh Ordinance XII of 1979

بشرطیکہ ایک امیدوار ایک سیاسی جماعت کا فقط ممبر ہونے پر نااہل قرار نہیں دیا جائے گا۔

(۲) اگر انتخابات اختیاری، ایسی جانچ کے بعد جیسے مناسب سمجھے مطمئن ہے کوئی شخص جھوٹ بول رہا ہے

7. مندرجہ آرڈیننس کی دفعہ ۳۸ میں:

۱۹۷۹ کے سندھ آرڈیننس XII کی دفعہ ۴۰ کی ترمیم
Amendment of Section 40 of Sindh Ordinance XII of 1979

(i) موجودہ شرطیہ بیان سے پہلے مندرجہ ذیل شرطیہ کا اضافہ کیا جائے گا؛

"بشرطیکہ میٹروپولیٹن کارپوریشن کے ممبر ہر زونل کمیٹی کی جانب سے ان میں سے متناسب نمائندگی کی بنیاد پر منتخب کیئے جائینگے؛"

(ii) موجودہ شرطیہ بیان میں لفظ "بشرطیکہ" اور لفظ "کہ" درمیان "لفظ" شامل کیئے جائینگے؛

8. مندرجہ آرڈیننس کی دفعہ ۴۰ کی ذیلی دفعہ (1) میں:

(a) لفظ اور کاما "کارپوریشن" اور الفاظ "میونسپل کمیٹی" کے درمیان لفظ اور

کاما"ایک زونل میونسپل کمیٹی"کو شامل کیا جائیگا؛

(b)شرطیہ بیان میں؛

(i)الفاظ"کراچی میٹروپولیٹن کارپوریشن"اور لفظ"کے درمیان الفاظ"یا ایک زونل میونسپل کمیٹی"کو شامل کیا جائیگا؛

(ii) آخر میں آنے والے فل اسٹاپ کو کولن سے تبدیل کیا جائیگا اور اس کے بعد مندرجہ ذیل مزید شرطیہ بیان شامل کیا جائیگا۔

"بشرطیکہ یہ بھی کہ میٹروپولیٹن کارپوریشن، زونل میونسپل کمیٹی کی منظوری سے، زونل میونسپل کمیٹی کے کام ایسی شرائط پر سرانجام دے سکے گی، جیسے حکومت واضع کرے۔

۱۹۷۹ کے سندھ آرڈیننس XII کی دفعہ ۶۰ کی ترمیم

Amendment of Section 60 of Sindh Ordinance XII of 1979

9. مندرجہ آرڈیننس کی دفعہ ۶۰ میں؛

(i)ذیلی دفعہ(1) کے شرطیہ بیان میں، آخر میں آنے والے فل اسٹاپ کو کولن سے تبدیل کیا جائیگا اور اس کے بعد مندرجہ ذیل مزید شرطیہ بیان شامل کیا جائے گا۔

"بشرطیہ مزید کہ جہاں ٹیکس، ٹول یا فی میٹروپولیٹن کارپوریشن یا زونل میونسپل کمیٹی دونوں لاگو ہوگی کہ زونل میونسپل کمیٹیز میٹروپولیٹن کارپوریشن کی منظوری کے علاوہ ایسے ٹیکس ریٹ، ٹول یا فی نہیں وصول کرینگے، بشرطیکہ وہ بھی کہ میٹروپولیٹن کارپوریشن، زونل میونسپل کمیٹی کی منظوری سے اور جہاں زونل میونسپل کمیٹی منظوری نہیں دے گی حکومت کی منظوری سے، ٹیکس، ریٹ، ٹول یا فی وصول کر سکتی ہے، جوہ میونسپل کمیٹی کی طرف سے وصولی کرنی ہے، لیکن ان شرائط پر جیسے حکومت طئے کرے۔"

۱۹۷۹ کے سندھ آرڈیننس XII کی دفعہ ۸۹ اور ۹۰ کو ہٹانا

(ii)ذیلی دفعہ(۲) کے لیئے مندرجہ ذیلی کو دفعہ متبادل بنایا جائے گا۔

"(۲) میٹروپولیٹن کارپوریشن جمع شدہ ٹیکسز، ریٹس، ٹولس یا فیس کا حصہ زونل

میونسپل کمیٹیز کو ایسی نسبت سے دے گی، جیسے حکومت طئے کرے۔"

Omission of Section 89 and 90 of Sindh Ordinance XII of 1979

10. مندرجہ آرڈیننس میں، دفعہ ۸۹ اور ۹۰ کو ختم کیا جائیگا۔

۱۹۷۹ کے سندھ آرڈیننس XII کی دفعہ ۹۱ کی ترمیم

Amendment of Section 91 of Sin Ordinance XII of 1979

11. مندرجہ آرڈیننس میں، دفعہ ۹۱ کے لیئے مندرجہ ذیل کو متبادل بنایا جائیگا۔

"۹۱ کائونسل کے درمیاں اگر دو یا اس سے زائد کائونسل میں تضاد پیدا ہوتا ہے کہ معاملہ حکومت کے جانب بھیجا جائے گا اور اس کا فیصلہ حتمی ہو گا اور کائونسلز اس پر پابند ہو گی۔

۱۹۷۹ کے سندھ آرڈیننس XII کے شیڈول I

Amendment of Schedule I to Sindh Ordinance XII of 1979

12. شیڈول 1 میں؛

(i) جریان نمبر 1 داخلائوں کے لیئے مندرجہ ذیل کو متبادل بنایا جائے گا۔

"کراچی میٹروپولیٹن 1 کارپوریشن	ہر زونل میونسپل کمیٹی کے ممبرز کہ ایک بٹا تین حصہ حکومت کی جانب سے حصہ
A-1 تمام زونل میونسپل کمیٹیز	حکومت کی جانب سے طئے شدہ ممبرز کی

۱۹۷۹ کے سندھ آرڈیننس XII کی شیڈول II کی ترمیم

Amendment of Schedule II to Sindh Ordinance XII of 1979

تعداد بشرطیہ پہلے انتخابات کے لیئے ممبرز کی تعداد ۲۰۴ ہو گا جو حکومت کی جانب سے زونل میونسپل کمیٹیز میں تقسیم کیا جائیگا۔

(ii) جریان نمبر ۲ کے سامنے "میونسپل کمیٹیز" اور لفظ "کے درمیان الفاظ زونل ماسوائے میونسپل کمیٹیز کو شامل کیا جائیگا؛

13. مندرجہ آرڈیننس کے شیڈول II کے حصے 1 میں، مندرجہ ذیل متبادل بنایا جائے گا۔

حصہ-I

تمام کام میٹروپولیٹن کارپوریشن کی جانب سے سنبھالے جائینگے۔

1. فزیکل پلاننگ، ٹائون پلاننگ اور بلڈنگ کنٹرول۔
2. ٹرنک سیوریج سسٹم، سیوریج ٹریٹمنٹ پلانٹس اور سیوریج فارمز۔
3. وافر مقدار میں پانی کی فراہمی۔
4. ریفیوزڈ سپوزل پلانٹس۔
5. ابیٹریز اور کیٹل کالونیز۔
6. خاص و عام ہسپتالیں اور زچہ و بچہ ہسپتال ۵۰ بیڈز کے ساتھ مزید اسپینسرز آئی ہسپتال، لیپرسی ہسپتال، اپیڈیمک ہسپتال، نیو چالی ہسپتال، لیاری ہسپتال، سوبھراج اور رنچھوڑلین زچہ و بچہ ہسپتال۔
7. ویکٹر کنٹرول کی منصوبہ بندی اور نظر داری۔

8. فوڈ لیبارٹریز کی منصوبہ بندی، نشوونما اور مرمت۔

9. ہوا پانی کی آلودگی پر ضابطہ۔
10. دودھ کی فراہمی کی اسکیمیں۔
11. میٹروپولیٹن روڈز اور برساتی نالوں کی منصوبہ بندی کی بہتری اور مرمت۔
12. میٹروپولیٹن ٹرانسپورٹ۔
13. ٹریفک انجنیئرنگ۔
14. لینڈ کنٹرول۔
15. اعلیٰ اور مہارت یافتہ تعلیم بشمول اساتذہ کی تربیت۔
16. کچی آبادیوں کو ریگولر کرنے اور اسپیشل کراچی ڈولپمنٹ پروجیکٹ پر عملدرآمد۔
17. میونسپل پولیس
18. کنٹرول ورکشاپس اور پریس
19. زولاجیکل گارڈنز ایکویریا، میٹروپولیٹن اسٹڈیم، سفاری پارکس، اسپورٹس کمپلکس اور سمندری کنارہ
20. میٹروپولیٹن، لائبریری، میوزیمس اور آرٹ گیلریز۔
21. لینڈ اسکیپ ریورٹریننگ اور فلڈ کنٹرول کو محفوظ بنانا
22. فائر فائٹنگ سروسز کی منصوبہ بندی، بہتری اور مرمت
23. پھیلنے والی بیماریوں پر ضابطہ
24. پبلک فیریز
25. کھانے پینے کی اشیاء
26. سائیٹ ڈیولپمنٹ اسکیمیں
27. سول ڈفینس

28. میٹروپولیٹن قبرستان اور شمشان گھاٹ
29. جنگل
30. میونسپل ملازمین کی تربیت
31. حکومت کی جانب سے دیئے گئے کچھ کام

حصہ -A- I

کام جو زونل کمیٹیز کی جانب سے کیئے جائینگے میونسپل کمیٹیز کے تمام کام کے علاوہ اس کے حصہ I میں ہے۔

.14	مندرجہ آرڈیننس کے شیڈول V(a) کے حصے I کے لیئے مندرجہ ذیل کو متبادل بنایا جائے گا۔

حصہ -I

ٹیکسز، ریٹس، ٹولس اور فیس جو میٹروپولیٹن کارپوریشن کی جانب سے وصول کیئے جائینگے۔

.1	کراچی میٹروپولیٹن ایراضی میں استعمال کرنا یا فروخت کرنے کے لئے اشیاء درآمد کرنے پر ٹیکس
.2	روڈز، پلیں اور کشتیوں پر ٹولس
.3	تمام اقسام کی گاڑیوں اور کشتیوں پر ٹیکس
.4	ڈرینج ٹیکس
.5	فائر ٹیکس
.6	مخصوص مدت کے لیئے مخصوص عوامی فوائد یا عوامی یوٹیلٹی پروجیکٹس پر ڈولپمنٹ ٹیکس

.7	وافر مقدار میں پانی کی فراہمی کے لیئے نرخ
.8	مخصوص خدمات حاصل کرنے کے لیئے فیس اور حاصل لائسنس ، سینکشن، پرمٹس کے لیئے فیس
.9	عمارت کی تعمیر اور دوبارہ تعمیر کے لیئے درخواست پر ٹیکس
.10	میٹروپولیٹن کارپوریشن کے ماتحت تعلیمی اداروں کے لیئے فیس
.11	جانوروں کے کورس کے لیئے فیس
.12	حکومت کی جانب سے لگائے گئے سیس اور ٹیکسز
.13	دوسری کوئی ٹیکس جو حکومت کو قانون کے مطابق لاگو کرنے کا اختیار ہو۔

۱۹۷۹ کے سندھ آرڈیننس XII کی شیڈول V کی ترمیم

Amendment of Schedule V to Sindh Ordinance XII of 1979

حصہ -I -A

ٹیکسز، ریٹس، ٹولس اور فیس جو میٹروپولیٹن کارپوریشن کی جانب سے لگائے جائینگے۔

اس آرڈیننس کے تحت تمام ٹیکسز میونسپل کمیٹی کی جانب سے وصولی کے قابل ہو گی، سوائے اس کے جو میٹروپولیٹن کارپوریشن کی جانب سے لاگو کرنے اور جمع کرانے کے لیئے ہو گی۔

(b) حصہ II کے عنوان میں، لفظ "بشمول" کے لیئے لفظ "ماسوائے کو اس کے متبادل بنایا جائیگا؛

.15 مندرجہ آرڈیننس کے شیڈول VI میں حصہ II میں داخلہ ۴۸ کے بعد مندرجہ ذیل نئی داخلائیں شامل کی جائینگی۔

"48-B کسی عمارت پر اعتراض کے قابل، گالی گلوچ، فحش نعرے یا الفاظ لکھنے یا پینٹ کرنے؛

عمارت کے مالکان یا قبضہ رکھنے والے کی جانب سے اندراج ۴۸ اور مندرجہ بلس نوٹیسز، پلے 48-B" کارڈز، پیپرز، تحریریں، پینٹنگس ہٹانے میں ناکامی؛

16. جب تک کچھ سندھ مکانی حکومت آرڈیننس، ۱۹۷۹ کے متضاد نہ ہو۔

(a) موجودہ میٹروپولیٹن کارپوریشن کے الیکٹورل یونٹ زونل میونسپل کمیٹیز کے پہلے انتخابات کے لیئے الیکٹورل یونٹس ہونگے؛

(b) سندھ مکانی حکومت (چوتھی ترمیم) آرڈیننس، ۱۹۸۷ کے لاگو ہونے سے پہلے، کام کرنے والے میٹروپولیٹن کارپوریشن تب تک کام جاری رکھے گے جب تک کراچی میٹروپولیٹن کارپوریشن اور زونل میونسپل کمیٹیز بنائی جائے اور کام شروع کریں۔

(c) کراچی میٹروپولیٹن کارپوریشن حکومت کی منظوری سے میٹروپولیٹن کارپوریشن اور زونل میونسپل کمیٹیز کے لیئے مالی سال ۸۸-۱۹۸۷ کے مالی تخمینے، خرچ اور آمدنی کے تفصیل بنائینگے؛

(d) حکومت کراچی میٹروپولیٹن کارپوریشن سے مشاورت کے بعد تقسیم کر سکتی ہے؛

۱۹۷۹ کے سندھ آرڈیننس XII کی شیڈول VI کی ترمیم

Amendment of Schedule VI to Sindh Ordinance XII of 1979

(i) حکومت جیسے مناسب سمجھے اور جیسے طریقے اور تناسب سے چاہے میٹروپولیٹن کارپوریشن اور زونل میونسپل کمیٹیز کے درمیاں اثاثے اور واجبات متحرک اور غیر متحرک جائیداد تقسیم کر سکتی ہے؛

(ii) میٹروپولیٹن کارپوریشن کے افسر اور ملازم میٹروپولیٹن کارپوریشن اور زونل میونسپل کمیٹیز خدمات دینگے؛

منتقلی

Transitional

(e) جہاں سندھ مکانی حکومت (چوتھی ترمیم) آرڈیننس ۱۹۸۷ کے لاگو ہونے کے بارہ ماہ مندرجہ آرڈیننس کی گنجائشوں پر عملدرآمد کے سلسلے میں دوراں کوئی رکاوٹ پیش آئے حکومت ایسی رکاوٹ ہٹانے کے لیئے خاص ہدایات جاری کر

سکتی ہے۔

نوٹ: آرڈیننس کا مذکورہ ترجمہ عام افراد کی واقفیت کے لیئے ہے، جو کورٹ میں استعمال نہیں کیا جا سکتا۔